

Art. 8. La demande est introduite auprès de l'Agence de subvention à l'aide du formulaire destiné à cet effet.

L'Agence de subvention décide, dans les dix jours ouvrables de la réception de la demande, de la recevabilité de celle-ci et en informe le demandeur.

L'Agence de subvention déclare recevable la demande qui répond aux exigences de forme fixées dans le formulaire modèle.

La demande est considérée recevable si elle est introduite conformément aux exigences de forme fixées dans le formulaire modèle.

La demande déclarée recevable est soumise à l'avis commun du Département Travail et Economie sociale, et de l'Agence de subvention, qui doit être rendu dans les 20 jours ouvrables de la date de la déclaration de recevabilité. Pour établir l'avis commun, on peut faire appel à un ou plusieurs experts.

L'avis commun est transmis au Ministre par les soins de l'Agence de subvention.

Le Ministre décide de l'intervention du Fonds dans les 10 jours ouvrables de la réception de l'avis commun.

Le Ministre peut, dans ce cadre, arrêter des modalités complémentaires relatives aux critères et à la procédure de demande et d'octroi d'un financement de projet.

Art. 9. Pour l'appréciation de la demande de projet il est tenu compte notamment des critères de priorité suivants :

1° la mesure dans laquelle le projet contribue au maintien ou à l'augmentation du taux d'activité et/ou des chances d'emploi des groupes à potentiel;

2° la mesure dans laquelle le projet donne au secteur de l'économie sociale un rayonnement accru;

3° la mesure dans laquelle le projet contribue à une viabilité accrue du secteur de l'économie sociale;

4° la mesure dans laquelle le projet contribue à l'introduction des principes de l'entrepreneuriat socialement justifié dans l'économie régulière;

5° la mesure dans laquelle le projet contribue à une professionnalisation accrue du secteur de l'économie sociale;

6° le degré d'innovation du projet.

Le Ministre détermine l'importance des critères de priorité susmentionnés et le classement des demandes de projet dans le cadre de ces critères.

Ces priorités sont communiquées au Gouvernement flamand dans la note annuelle sur la politique relative à l'économie sociale.

CHAPITRE VI. — *Contrôle et rapports*

Art. 10. Les inspecteurs des lois sociales de l'entité Inspection du Département Emploi et Economie sociale sont chargés du contrôle du respect des dispositions du présent arrêté.

Art. 11. L'Agence de subvention fait rapport au Ministre, annuellement avant le 30 juin, sur l'attribution des moyens du Fonds.

CHAPITRE VII. — *Dispositions finales*

Art. 12. Le présent arrêté entre en vigueur le 19 juillet 2007.

Art. 13. Le Ministre flamand ayant l'économie sociale dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 19 juillet 2007.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

La Ministre flamande de la Mobilité, de l'Economie sociale et de l'Egalité des chances,
K. VAN BREMPT

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2007 — 4264

[C — 2007/29347]

21 SEPTEMBRE 2007. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 septembre 1996 déterminant le nombre global et le nombre par affectation de congés pour mission accordés en vertu de l'article 5, § 1^{er}, 1° à 3° et 5°, du décret de la Communauté française du 24 juin 1996 portant réglementation des missions, des congés pour mission et des mises en disponibilité pour mission spéciale dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 24 juin 1996 portant réglementation des missions, des congés pour mission et des mises en disponibilité pour mission spéciale dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 septembre 1996 déterminant le nombre global et le nombre par affectation de congés pour mission accordés en vertu de l'article 5, § 1^{er}, 1° à 3° et 5°, du décret de la Communauté française du 24 juin 1996 portant réglementation des missions, des congés pour mission et des mises en disponibilité pour mission spéciale dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française, tel que modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 10 mai 1999;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 18 juillet 2007;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 27 août 2007;

Vu les protocoles de négociation du 6 septembre 2007 du Comité de négociation du Secteur IX, du Comité des services publics provinciaux et locaux – Section II et du Comité de négociation pour les statuts des personnels de l'enseignement libre subventionné;

Vu le protocole de concertation du 6 septembre 2007 du Comité de concertation entre le Gouvernement de la Communauté française et les organes de représentation et de coordination des pouvoirs organisateurs de l'enseignement et des centres P.M.S. subventionnés reconnus par le Gouvernement;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente ayant l'Enseignement obligatoire dans ses attributions et du Ministre ayant la Fonction publique dans ses attributions;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 21 septembre 2007,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'intitulé de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 13 septembre 1996 déterminant le nombre global et le nombre par affectation de congés pour mission accordés en vertu de l'article 5, § 1^{er}, 1° à 3° et 5°, du décret de la Communauté française du 24 juin 1996 portant réglementation des missions, des congés pour mission et des mises en disponibilité pour mission spéciale dans l'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française, les termes « 1° à 3° et 5°, » sont supprimés.

Art. 2. A l'article 1^{er} du même arrêté du Gouvernement, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les termes « 3° et » sont supprimés et le terme « 250 » est remplacé par le terme « 359 »;

2° l'alinéa suivant est inséré entre les alinéas 4 et 5 :

« Le nombre de congés pour mission accordés en vertu de l'article 5, § 1^{er}, 4° précité est fixé à 109. ».

Art. 3. La Ministre-Présidente ayant l'Enseignement obligatoire dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2007.

Bruxelles, le 21 septembre 2007.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente, chargée de l'Enseignement obligatoire,

Mme M. ARENA

Le Ministre de la Fonction publique,

M. DAERDEN

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2007 — 4264

[C – 2007/29347]

21 SEPTEMBER 2007. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 september 1996 houdende vaststelling van het totaal aantal en het aantal verloven per affectatie voor opdracht, toegekend krachtens artikel 5, § 1, 1° tot 3° en 5° van het decreet van de Franse Gemeenschap van 24 juni 1996 houdende regeling van de opdrachten, verloven voor opdracht en terbeschikkingstellingen voor bijzondere opdracht in het door de Franse Gemeenschap ingericht of gesubsidieerd onderwijs

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 24 juni 1996 houdende regeling van de opdrachten, verloven voor opdracht en terbeschikkingstellingen voor bijzondere opdracht in het door de Franse Gemeenschap ingericht of gesubsidieerd onderwijs,

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 september 1996 houdende vaststelling van het totaal aantal en het aantal verloven per affectatie voor opdracht, toegekend krachtens artikel 5, § 1, 1° tot 3° en 5° van het decreet van de Franse Gemeenschap van 24 juni 1996 houdende regeling van de opdrachten, verloven voor opdracht en terbeschikkingstellingen voor bijzondere opdracht in het door de Franse Gemeenschap ingericht of gesubsidieerd onderwijs, zoals gewijzigd bij het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 10 mei 1999;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën gegeven op 18 juli 2007;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting gegeven op 27 augustus 2007;

Gelet op het onderhandelingsprotocol van 6 september 2007 van het onderhandelingscomité van sector IX, van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, afdeling II en van het onderhandelingscomité voor de statuten van het personeel van het gesubsidieerd vrij onderwijs;

Gelet op het overlegprotocol van 6 september 2007 van het overlegcomité tussen de Regering van de Franse Gemeenschap en de vertegenwoordigings- en coördinatieorganen van de inrichtende machten van het onderwijs en van de gesubsidieerde P.M.S.- centra erkend door de Regering;

Op de voordracht van de Minister-Présidente tot wier bevoegdheden het leerplichtonderwijs behoort en van de Minister tot wiens bevoegdheden de Ambtenarenzaken behoren;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap van 21 september 2007,

Besluit :

Artikel 1. In het opschrift van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 13 september 1996 houdende vaststelling van het totaal aantal en het aantal verloven per affectatie voor opdracht, toegekend krachtens artikel 5, § 1, 1° tot 3° en 5° van het decreet van de Franse Gemeenschap van 24 juni 1996 houdende regeling van de opdrachten, verloven voor opdracht en terbeschikkingstellingen voor bijzondere opdracht in het door de Franse Gemeenschap ingericht of gesubsidieerd onderwijs worden de woorden « 1° tot 3° en 5°, » geschrapt.

Art. 2. In artikel 1 van hetzelfde besluit van de Regering worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° in lid 1 worden de woorden « 3° en » geschrapt en « 250 » wordt vervangen door « 359 »;

2° volgend lid wordt ingelast tussen de leden 4 en 5:

« het aantal verloven voor opdracht toegekend krachtens voormeld artikel 5, § 1, 4° is vastgesteld op 109 ».

Art. 3. De Minister-Presidente tot wier bevoegdheden het leerplichtonderwijs behoort is belast met de uitvoering van dit besluit.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2007.

Brussel, 21 september 2007.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :
De Minister-Presidente belast met het leerplichtonderwijs,
Mme M. ARENA
De Minister van Ambtenarenzaken,
M. DAERDEN

DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

D. 2007 — 4265

[C — 2007/33070]

25. JUNI 2007 — Programmdekret 2007 (1)

Das Parlament der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Regierung, sanktionieren es:

KAPITEL I — *Beschäftigung* Abschnitt 1 — Allgemeines

Artikel 1 - Abänderung des Programmgesetzes vom 30. Dezember 1988

In Titel III des Programmgesetzes vom 30. Dezember 1988 wird für die Deutschsprachige Gemeinschaft ein Kapitel *IIter* mit folgendem Wortlaut eingefügt:

«KAPITEL *IIter* — Regeln bezüglich der Bezuschussten Vertragsarbeitnehmer in der Deutschsprachigen Gemeinschaft

Art. 101^{quater} – In Abweichung von Artikel 93 Absatz 3 *a*) dürfen Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, an deren Gründung kommunale Vertreter mehrheitlich beteiligt bzw. in deren Verwaltungsrat mehrheitlich vertreten sind, Bezuschusste Vertragsarbeitnehmer beschäftigen»

Art. 2 - Abänderung des Dekretes vom 5. Februar 1998.

In Artikel 3 des Dekretes der Wallonischen Region vom 5. Februar 1998 über die Überwachung und Kontrolle bezüglich der Beachtung der Gesetzgebung im Bereich der Beschäftigungspolitik wird die Nr. 1 durch folgende Bestimmung ersetzt:

«1. ohne vorherige Ankündigung zu jeder Tages- und Nachtzeit alle Arbeitsstätten oder jegliche Orte zu betreten, die ihrer Kontrolle unterliegen oder an denen angemessen vorausgesetzt werden kann, dass dort arbeitende Personen vorzufinden sind, die den gesetzlichen Bestimmungen unterliegen, deren Beachtung sie überwachen müssen.

Die bewohnten Räumlichkeiten dürfen jedoch nur mit vorheriger Erlaubnis des Richters des Polizeigerichts betreten werden»

Art. 3 - Aufhebung des Dekretes vom 31. Mai 1990.

Das Dekret der Wallonischen Region vom 31. Mai 1990 zur Schaffung eines speziell für Langzeitarbeitslose bestimmten Programms zur Förderung des Arbeitsmarktes im nichtkommerziellen Sektor, abgeändert durch die Dekrete der Wallonischen Region vom 19. Mai 1994 und vom 1. April 1999, und die entsprechenden Ausführungserlasse werden für das deutsche Sprachgebiet aufgehoben.

Art. 4 - Zuschüsse für Organisationen, die Bezuschusste Vertragsarbeitnehmer beschäftigen.

Im Rahmen der zu diesem Zweck verfügbaren Haushaltsmittel und einer mit dem Berechtigten abzuschließenden Konvention kann die Regierung Organisationen, die Bezuschusste Vertragsarbeitnehmer beschäftigen, einen zusätzlichen Personalzuschuss gewähren.

Abschnitt 2 — Gleichbehandlung auf dem Arbeitsmarkt

Art. 5 - Direkte Diskriminierung.

Artikel 2 §1 Nr. 6 des Dekretes vom 17. Mai 2004 bezüglich der Sicherung der Gleichbehandlung auf dem Arbeitsmarkt wird durch folgenden Wortlaut ersetzt:

«6. direkte Diskriminierung: wenn eine Person aufgrund ihres Geschlechtes, ihrer so genannten Rasse, ihrer Hautfarbe, ihrer Abstammung, ihrer Nationalität, ihrer nationalen oder ethnischen Herkunft, ihrer Sprache, ihrer sexuellen Ausrichtung, ihres Zivilstandes, ihrer Geburt, ihres Vermögens, ihres Alters, ihrer Religionszugehörigkeit oder Weltanschauung, ihrer politischen Anschauung, ihres aktuellen oder zukünftigen Gesundheitszustandes, ihrer Behinderung, eines physischen oder genetischen Merkmals oder der sozialen Herkunft in einer vergleichbaren Situation eine weniger günstige Behandlung erfährt, als eine andere Person erfährt, erfahren hat oder erfahren würde;»